

## **BORANG ADUAN (COMPLAINTS FORM)**

**NOTIS:** Borang ini hendaklah diisi dengan lengkap. Pihak Suruhanjaya Sekuriti Malaysia (SC) hanya akan bertindak ke atas aduan yang mendedahkan pelanggaran undang-undang sekuriti atau garis panduan SC.

**NOTICE:** *This form must be filled in completely. The Securities Commission Malaysia (SC) will only act upon complaints that disclose breach or misconduct under the Malaysian securities laws or any guidelines issued the SC.*

### **A. Butir-butir Anda/ Your personal particulars**

Nama/Name : \_\_\_\_\_

Alamat/Address : \_\_\_\_\_

No. KP atau Pasport/  
IC or Pasport No. : \_\_\_\_\_

No. Telefon/ Telephone No. : \_\_\_\_\_

No. Faks/ Faxes No. : \_\_\_\_\_

E-mel/ Email address : \_\_\_\_\_

Pekerjaan/ Occupation : \_\_\_\_\_

Majikan/ Employer : \_\_\_\_\_

Alamat majikan/ Employer's  
address : \_\_\_\_\_

No. telefon pejabat/ Office  
telephone no. : \_\_\_\_\_

Saya **menuntut** perlindungan di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010.  
*I am **claiming** protection under the Whistleblower Protection Act 2010*

Saya **tidak menuntut** perlindungan di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010  
*I am **not claiming** protection under the Whistleblower Protection Act 2010*

**Jika anda menuntut perlindungan di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010, anda perlu memberikan semua butiran seperti yang dikehendaki di Bahagian A dan membuat akuan seperti yang diperuntukkan di bawah Bahagian C )**

***If you are claiming protection under the Whistleblower Protection Act 2010, you must furnish all the particulars required under Part A and make a declaration as provided under Part C)***

**B. Butir-butir Aduan/ *Particulars of Your Complaint***

1. Syarikat yang terlibat/ *Company involved*

a. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

b. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

2. Alamat/ *Address*

a. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

b. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

3.No. telefon/faks/ *Telephone/Fax No.*

a. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

b. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

4. Aktiviti perniagaan syarikat/ *Business Activity*

a. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

b. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

5. Individu yang terlibat/ *Individual involved*

a. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

b. \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

6. Apakah hubungan individu ini dengan syarikat di perenggan 1 di atas?

*What is the relationship between this individual and the company in Paragraph 1 above?*

\_\_\_\_\_

7. Alamat individu tersebut/ *Individual's address*

---

---

8. No.Telefon/faks individu/ *Individual's telephone/fax no.*

---

---

9. Adakah anda sudah membuat laporan atau aduan kepada polis atau badan-badan kerajaan/berkanun yang lain?  
*Have you lodged a report or complaint to the police, other government agencies or any other statutory/regulatory authority?)*

- Belum/ *No*  
 Saya telah membuat aduan kepada/ *I have lodged a complaint/report with:*

Polis/ *Police*

Tarikh aduan/ <i>Date</i>	
No. rujukan laporan/ <i>Report No.</i>	

Suruhanjaya Syarikat Malaysia/ *Companies Commission of Malaysia*

Tarikh aduan/ <i>Date</i>	
No. rujukan laporan/ <i>Report No.</i>	

Bursa Malaysia

Tarikh aduan/ <i>Date</i>	
No. rujukan laporan/ <i>Report No.</i>	

Lain-lain agensi/ *Other agency*

Tarikh aduan/ <i>Date</i>	
No. rujukan laporan/ <i>Report No.</i>	

10. Huraikan aduan anda di sini. Sila jelaskan kepada SC apa yang berlaku dan nyatakan bilakah tarikh perkara tersebut berlaku  
*State your complaint here in as much detail as possible. Describe the events that happened and the dates on which they occurred:*

---

---

---

---



Ada, saya lampirkan dokumen-dokumen berikut bersama-sama borang aduan ini:  
*/Yes, the following documents are attached with this complaints form:*

- a. \_\_\_\_\_
- b. \_\_\_\_\_
- c. \_\_\_\_\_
- d. \_\_\_\_\_
- e. \_\_\_\_\_
- f. \_\_\_\_\_
- g. \_\_\_\_\_
- h. \_\_\_\_\_
- i. \_\_\_\_\_

Tandatangan : \_\_\_\_\_  
(Signature)

Tarikh aduan (Date) : \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**C. Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010 – Deklarasi**  
***Whistleblower Protection Act 2010 - Declaration***

1.  Saya mengesahkan bahawa semua maklumat yang diberikan kepada SC adalah benar.  
*I confirm that all information given to the SC is true.*
  
2.  Saya mengaku bahawa sebelum ini, saya tidak pernah mendedahkan perihal aduan ini atau mana-mana bahagiannya kepada mana-mana pihak kecuali kepada orang yang berikut:  
*I declare that prior to this, I have not disclosed the subject matter of the complaint or any part thereof to any other person except to the following person(s)*
  - a) \_\_\_\_\_
  - b) \_\_\_\_\_
  - c) \_\_\_\_\_
  
3.  Saya bersetuju untuk mengekalkan kerahsiaan semua maklumat seperti yang telah didedahkan kepada SC dan / atau mana-mana bahagiannya pada setiap masa dan

tidak akan walau untuk apa tujuan sekalipun, mendedahkan mana-mana maklumat yang berkaitan dengan aduan ini kepada pihak lain selepas memaklumkan SC.

*I agree to maintain confidentiality of all such information that has been disclosed to the SC and/or any part thereof at all times and shall not for any reasons whatsoever, disclose any information pertaining to this complaint to any other person after informing the SC*

4.  Saya faham dan terima bahawa apa-apa pendedahan yang dibuat kepada mana-mana pihak lain berkaitan dengan maklumat dalam aduan ini boleh menjejaskan kelayakan saya bagi mendapatkan perlindungan di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010.

*I understand and accept that if any disclosures made are found to be false or in breach of any provisions under the Whistleblower Protection Act 2010, the protection under the Act maybe revoked or affected*

5.  Saya faham dan terima bahawa jika apa-apa pendedahan yang dibuat didapati palsu atau melanggar mana-mana peruntukan lain di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010, saya mungkin akan menghadapi tuduhan mahkamah dan boleh kehilangan hak perlindungan, jika diberi, di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010.

*I understand and accept that if any disclosures made are found to be false or in breach of any other provisions under the Whistleblower Protection Act 2010, I may be charged and may lose the protection, provided under the Whistleblower Protection Act 2010*

#### **PERINGATAN / REMINDER**

- Jika anda mendedahkan maklumat yang didedahkan kepada SC kepada pihak lain, SC mempunyai hak untuk tidak memberi perlindungan di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010 atau jika perlindungan telah diberi, pihak SC berhak untuk membatalkan perlindungan tersebut.

*If you disclose any information that has been provided to the SC and / or any part thereof, the SC has the right not to afford you protection under the Whistleblower Protection Act 2010 and/or where protection has been afforded, to revoke the protection accordingly.*

- SC akan menilai kelayakan anda untuk perlindungan di bawah Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010 dan memaklumkan anda jika anda layak untuk diberikan perlindungan yang diminta atau sebaliknya.

*The SC will assess your eligibility for protection under the Whistleblower Protection Act 2010 and inform you if you are conferred the protection requested or otherwise.*

- Untuk maklumat lanjut mengenai Akta Perlindungan Pemberi Maklumat 2010, sila rujuk kepada laman web SC di [www.sc.com.my](http://www.sc.com.my)

*For further information on the Whistleblower Protection Act 2010, please refer to the SC's website at [www.sc.com.my](http://www.sc.com.my)*

Sila kemukakan borang ini dan apa-apa maklumat tambahan kepada:  
*Please forward this form and any additional information to:*

Pejabat Konsumer & Pelabur/*Consumer & Investor Office*  
Suruhanjaya Sekuriti Malaysia/*Securities Commission Malaysia*  
No 3, Persiaran Bukit Kiara  
Bukit Kiara  
50490 Kuala Lumpur

Telefon/*Telephone* :03-6204 8999  
Faks/*Fax* :03-6204 8991  
Emel/*Email* :[aduan@seccom.com.my](mailto:aduan@seccom.com.my)

---

**D.** Bagi pengadu yang hadir di SC sahaja  
*To be completed for complaints that walk into SC*  
Nama dan tandatangan/*Name and signature*

\_\_\_\_\_  
Pengadu/Complainant

\_\_\_\_\_  
Pegawai Bertugas/Officer in Charge